

DOSH Employees Receiving Bilingual Pay- as of 5/1/19

Name	Classification	Location	Office	Language	Office #
Diaz, Omar	Assoc Safety Eng	American Canyon	District Office	Spanish	(707) 649- 3700
Lopez, Jorge	Asst Safety Eng	Bakersfield	District Office	Spanish	(661) 588-6400
Pulido, Daniel	Assoc Safety Eng	Bakersfield	District Office	Spanish	(661) 588-6400
Brenes, Barney	Asst Safety Eng	Foster City	District Office	Spanish	(650) 573 - 3812
Huezo, Angelica	Asst Safety Eng	Fremont	District Office	Spanish	(510) 794 - 2521
Espino, Salvador	Assoc Safety Eng	Fresno	District Office	Spanish	(559) 445-5302
Macias, Adelita	Asst Safety Eng	Fresno	Consultation	Spanish	(559) 445 -6812
Alfaro, Alicia	Assoc Safety Eng	La Palma	Consultation	Spanish	(714) 562-5525
Belmudez, Monica A.	MST	La Palma	Consultation	Spanish	(714) 562-5525
Chiou, Shih-Yen (Joe)	Assoc Safety Eng	La Palma	Consultation	Mandarin	(714) 562-5525
Ratigan, Scott T.	Assoc Safety Eng	La Palma	Consultation	Spanish	(714) 562-5525
Lopez, George	Assoc Safety Eng	Long Beach	District Office	Spanish	(562) 506 - 0810
Varela, Alfred	District Mgr	Long Beach	District Office	Spanish	(562) 506-0810
Bradley, Diana E.	MST	Los Angeles	District Office	Spanish	(213) 576-7451
Dimenstein, Eva R.	Assoc Safety Eng	Los Angeles	District Office	Spanish	(213) 576-7451
Nguyen, Christian N.	Assoc Safety Eng	Los Angeles	District Office	Vietnamese	(213) 576-7451
Paley, Christopher M.	MST	Los Angeles	District Office	Spanish	(213) 576-7451
Garcia-Caraballo, Rene	Assoc Safety Eng	Monrovia	Regional Office	Spanish	(626) 471 - 9122
Carreno, Gabriela	MST	Monrovia	District Office	Spanish	(626) 472-0046
Gonzalez, Marcos G.	Assoc Safety Eng	Monrovia	District Office	Spanish	(626) 239-0369
Reyes, Leticia J	Assoc Safety Eng	Monrovia	District Office	Spanish	(626) 472-0046
Calderon, Juan A.	District Office Mgr	Oakland	District Office	Spanish	(510) 622-2909
Claros, Pamela	Legal Secretary	Oakland	Oakland Legal	Spanish	(510) 286 - 6999
Nevarez, Jose	Assoc Safety Eng	Oakland	District Office	Spanish	(510) 622-2914
Cheung, Mei K.	MST	Oakland	Elevators	Cantonese	(510) 622-3026
Lapp, Martin A	Assoc Safety Eng	Redding	District Office	Spanish	(530) 224-4743
Neidhardt, Amalia G.	Sr Safety Eng Indstr	Sacramento	Research & Standards	Spanish	(916) 574-1768
Bonilla, Marisela	Assoc Safety Eng	Sacramento	Consultation	Spanish	(916) 263-0704
Villalta, Ernesto (Jerry)	Assoc Safety Eng	Sacramento	Consultation	Spanish	(619) 767 - 2280
Garland, Mariaeva	Assoc Safety Eng	San Bernardino	District Office	Spanish	(909) 383-4321
Garza, Rosa	MST	San Bernardino	District Office	Spanish	(909) 383-4321
Myer, Maura (Yvette)	MST	San Bernardino	Consultation	Spanish	(909) 383-4567
Rojas, Patricia	OT (Typ)	San Bernardino	Consultation	Spanish	(909) 383 - 4567
Tojin, Juan J.	Assoc Safety Eng	San Bernardino	Consultation	Spanish	(909) 383-4567
Espino, Paul	Assistant Safety Eng	San Diego	District Office	Spanish	(619) 767-2280
Reyes, Victor	Assoc Safety Eng	San Diego	District Office	Spanish	(619) 767 -2280
Vicario, Louis R.	Assoc Safety Eng	San Diego	District Office	Spanish	(619) 767-2280
Taboada, Norma	MST	San Diego	District Office	Spanish	(619) 767 - 2280
Amancio, Oscar P.	Assoc Safety Eng	San Diego	Consultation	Spanish	(619) 767-2060
Ling, Aston	SeniorSE	San Diego	Consultation	Spanish	(619) 767-2280
Poulin, Martha A	Assoc Safety Eng	San Diego	Consultation	Spanish	(619) 767-2060
Sawasaki, Mary L.	Assoc Safety Eng	San Diego	Consultation	Spanish	(619) 767-2060
Lum, Armstrong	Assoc Safety Eng	San Francisco	District Office	Cantonese	(415) 557-0100
Boltz, Norma	SeniorSE	Santa Ana	Regional Office	Spanish	(714) 558 - 4451
Contreras, Richard	MST	Santa Ana	Regional Office	Spanish	(714) 558 - 4300
Anaya, Elizabeth	MST	Santa Ana	District Office	Spanish	(714) 558-4451
Magaña, Jerry	SeniorSE	Santa Ana	District Office	Spanish	(714) 558-4451
Dyk, Ricardo D.	Assoc Safety Eng	Santa Ana	Pressure Vessel	Spanish	(714) 567-7208
Gonzalez, Hugo	Assoc Safety Eng	Santa Ana	Pressure Vessel	Spanish	(714) 567-7208
Alvarado, Luis	Assoc Safety Eng	Santa Ana	High Hazard	Spanish	(714) 567 - 7100
Fernandez, Elia	Assoc Safety Eng	Santa Ana	High Hazard	Spanish	(714) 567-7100
Hernandez, Angelina	MST	Santa Ana	High Hazard	Spanish	(714) 567-7100
Nava, Juan	Assistant Safety Eng	Santa Ana	High Hazard	Spanish	(714) 567 - 7100
Penilla, Leonardo	MST	Santa Ana	High Hazard	Spanish	(714) 558 - 4124

DOSH Employees Receiving Bilingual Pay- as of 5/1/19

Name	Classification	Location	Office	Language	Office #
Fernandez, Maurice	Assoc Safety Eng	Santa Ana	LETf Unit	Spanish	(626) 256 - 7913
Vargas, Miguel	Assoc Safety Eng	Santa Ana	LETf Unit	Spanish	(626) 472-0046
Micheo, Tomas	Assoc Safety Eng	Van Nuys	District Office	Spanish	(310) 516-3734
Morales, Jose	Assoc Safety Eng	Van Nuys	District Office	Spanish	(818) 901 - 5403
Zwaal, Lorenzo	Assoc Safety Eng	Van Nuys	District Office	Spanish	(818) 901-5403
Cervantes, Rosa	Office Assistant	Van Nuys	Regional Office	Spanish	(818) 901 - 5752
Lee, Eun J.	Assoc Safety Eng	Van Nuys	Consultation	Korean	(818) 901-5754
Lopez, Delfina	Assoc Safety Eng	Van Nuys	Consultation	Spanish	(818) 901- 5754
Pisani, Violeta E	Assoc Safety Eng	Van Nuys	Consultation	Spanish	(818) 901-5754